UITVOERINGSVERORDENING (EU) Nr. 302/2013 VAN DE COMMISSIE

van 27 maart 2013

tot wijziging van Verordening (EG) nr. 616/2007 houdende opening en vaststelling van de wijze van beheer van communautaire tariefcontingenten voor vlees van pluimvee van oorsprong uit Brazilië, Thailand en andere derde landen

DE EUROPESE COMMISSIE,

Gezien het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gezien Verordening (EG) nr. 1234/2007 van de Raad van 22 oktober 2007 houdende een gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten en specifieke bepalingen voor een aantal landbouwproducten („integrale-GMO-verordening") [1], en met name artikel 144, lid 1, en artikel 148, juncto artikel 4,

Overwegende hetgeen volgt:

(1) Verordening (EG) nr. 616/2007 van de Commissie [2] betreft de opening en vaststelling van de wijze van beheer van communautaire tariefcontingenten voor vlees van pluimvee van oorsprong uit Brazilië, Thailand en andere derde landen.

(2) De minimum- en de maximumhoeveelheid waarop de aanvragen om rechten tot invoer en de certificaataanvragen betrekking moeten hebben, moeten worden gewijzigd en geharmoniseerd teneinde incoherenties te voorkomen.

(3) Om het beheer van de contingenten te verbeteren en te harmoniseren, moet zowel de zekerheid voor bepaalde contingenten als de geldigheid van de invoercertificaten worden aangepast en moet worden bepaald dat de invoercertificaten voor bepaalde groepen niet mogen worden overgedragen.

(4) In de bijlage dient te worden gespecificeerd dat de toewijzing van bepaalde contingenten voor andere landen in sommige gevallen ook betrekking moet hebben op hetzij Brazilië, hetzij Thailand.

(5) Verordening (EG) nr. 616/2007 moet daarom dienovereenkomstig worden gewijzigd.

(6) Het Beheerscomité voor de gemeenschappelijke ordening van de landbouwmarkten heeft geen advies uitgebracht binnen de door zijn voorzitter vastgestelde termijn,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Verordening (EG) nr. 616/2007 wordt als volgt gewijzigd:

1) Artikel 4 wordt als volgt gewijzigd:

a) lid 5 wordt vervangen door:

„5. Elke invoercertificaataanvraag en elke aanvraag om rechten tot invoer moet betrekking hebben op een in ton uitgedrukte minimumhoeveelheid en op een maximumpercentage van de hoeveelheid die voor het betrokken contingent beschikbaar is in de betrokken periode of deelperiode. De hier bedoelde vereisten voor elk contingent zijn vastgesteld in bijlage I.";

b) lid 7 wordt vervangen door:

„7. Vak 20 van de certificaataanvraag en van het certificaat bevat een van de in bijlage II, deel A, opgenomen vermeldingen.

Vak 24 van het certificaat bevat een van de in bijlage II, deel B, opgenomen vermeldingen.

Vak 24 van het certificaat voor de groepen 3 en 6A en voor het contingent uit groep 6B met volgnummer 09.4262 bevat een van de in bijlage II, deel C, opgenomen vermeldingen.

Vak 24 van het certificaat voor groep 8 en voor het contingent uit groep 6B met volgnummer 09.4261 bevat een van de in bijlage II, deel D, opgenomen vermeldingen.

Vak 24 van het certificaat voor de contingenten uit groep 6B met de volgnummers 09.4263, 09.4264 en 09.4265 bevat een van de in bijlage II, deel E, opgenomen vermeldingen.".

2) Artikel 5, lid 2, wordt vervangen door:

„2. Bij de indiening van de certificaataanvraag voor de groepen 2, 3, 6A, 6B en 8 wordt een zekerheid van 50 EUR per 100 kg gesteld. Voor de groepen 1, 4A, 4B en 7 wordt de zekerheid vastgesteld op 10 EUR per 100 kg en voor aanvragen om rechten tot invoer voor de groepen 5A en 5B wordt de zekerheid vastgesteld op 35 EUR per 100 kg.".

3) Artikel 7 wordt vervangen door:

„Artikel 7

1. In afwijking van artikel 22 van Verordening (EG) nr. 376/2008 van de Commissie (*) zijn de invoercertificaten en de invoerrechten geldig vanaf de eerste dag van de contingentperiode of -deelperiode waarvoor de aanvraag is afgegeven, en tot en met 30 juni van de betrokken contingentperiode.

Certificaten voor de groepen 5A en 5B zijn evenwel overeenkomstig artikel 22, lid 2, van Verordening (EG) nr. 376/2008 geldig gedurende 15 werkdagen vanaf de datum van de feitelijke afgifte van het certificaat.

2. In afwijking van artikel 8, lid 1, van Verordening (EG) nr. 376/2008 zijn de rechten die voortvloeien uit certificaten voor andere groepen dan de groepen 5A en 5B, niet overdraagbaar.

[1] PB L 299 van 16.11.2007, blz. 1.
[2] PB L 142 van 5.6.2007, blz. 3.

3. Onverminderd artikel 8, lid 1, van Verordening (EG) nr. 376/2008 mogen de rechten die voortvloeien uit certificaten voor de groepen 5A en 5B, alleen worden overgedragen aan cessionarissen die voldoen aan de in artikel 5 van Verordening (EG) nr. 1301/2006 en artikel 4, leden 1 en 2, van de onderhavige verordening vastgestelde voorwaarden.

(*) PB L 114 van 26.4.2008, blz. 3.".

4) Bijlage I wordt vervangen door bijlage I bij de onderhavige verordening.

5) Bijlage II bij de onderhavige verordening wordt als deel E toegevoegd aan bijlage II.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag na die van de bekendmaking ervan in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 27 maart 2013.

Voor de Commissie
De voorzitter
José Manuel BARROSO

BIJLAGE I

„BIJLAGE I

Gezouten of gepekeld vlees van pluimvee (*)

Land	Nummer van de groep	Beheersfrequentie	Volgnummer	GN-code	Douanerecht	Jaarlijkse hoeveelheid (t)	Minimum per aanvraag	Maximum per aanvraag
Brazilië	1	driemaandelijks	09.4211	ex 0210 99 39	15,4 %	170 807	100 t	10 %
Thailand	2	driemaandelijks	09.4212	ex 0210 99 39	15,4 %	92 610	100 t	5 %
Andere	3	jaarlijks	09.4213	ex 0210 99 39	15,4 %	828	10 t	10 %

(*) De toepasselijkheid van het preferentiestelsel wordt vastgesteld op basis van de GN-code en op voorwaarde dat het betrokken gezouten of gepekelde vlees van pluimvee van GN-code 0207 is.

Bereidingen van ander vlees van pluimvee dan kalkoen

Land	Nummer van de groep	Beheersfrequentie	Volgnummer	GN-code	Douanerecht	Jaarlijkse hoeveelheid (t)	Minimum per aanvraag	Maximum per aanvraag
Brazilië	4A	driemaandelijks	09.4214	1602 32 19	8 %	79 477	100 t	10 %
			09.4251	1602 32 11	630 EUR/t	15 800	100 t	10 %
			09.4252	1602 32 30	10,9 %	62 905	100 t	10 %
	4B	jaarlijks	09.4253	1602 32 90	10,9 %	295	10 t	100 %
Thailand	5A	driemaandelijks	09.4215	1602 32 19	8 %	160 033	100 t	10 %
			09.4254	1602 32 30	10,9 %	14 000	100 t	10 %
			09.4255	1602 32 90	10,9 %	2 100	10 t	10 %
			09.4256	1602 39 29	10,9 %	13 500	100 t	10 %
	5B	jaarlijks	09.4257	1602 39 21	630 EUR/t	10	10 t	100 %
			09.4258	ex 1602 39 85 (1)	10,9 %	600	10 t	100 %
			09.4259	ex 1602 39 85 (2)	10,9 %	600	10 t	100 %
Andere	6A	driemaandelijks	09.4216	1602 32 19	8 %	11 443	10 t	10 %
			09.4260	1602 32 30	10,9 %	2 800	10 t	10 %
	6B	jaarlijks	09.4261 (3)	1602 32 11	630 EUR/t	340	10 t	100 %
			09.4262	1602 32 90	10,9 %	470	10 t	100 %
			09.4263 (4)	1602 39 29	10,9 %	220	10 t	100 %
			09.4264 (4)	ex 1602 39 85 (1)	10,9 %	148	10 t	100 %
			09.4265 (4)	ex 1602 39 85 (2)	10,9 %	125	10 t	100 %

(1) Verwerkt vlees van eenden, ganzen en parelhoenders, 25 of meer doch minder dan 57 gewichtspercenten vlees of slachtafvallen, van pluimvee, bevattend.
(2) erwerkt vlees van eenden, ganzen en parelhoenders, minder dan 25 gewichtspercenten vlees of slachtafvallen, van pluimvee, bevattend.
(3) Andere dan Brazilië, inclusief Thailand.
(4) Andere dan Thailand, inclusief Brazilië.

Bereidingen van vlees van kalkoen

Land	Nummer van de groep	Beheersfrequentie	Volgnummer	GN-code	Douanerecht	Jaarlijkse hoeveelheid (t)	Minimum per aanvraag	Maximum per aanvraag
Brazilië	7	driemaandelijks	09.4217	1602 31	8,5 %	92 300	100 t	10 %
Andere	8	driemaandelijks	09.4218	1602 31	8,5 %	11 596	10 t	10 %”

BIJLAGE II

„E. In artikel 4, lid 7, vijfde alinea, bedoelde vermeldingen:

in het Bulgaars: Не следва да се използва за продукти с произход от Тайланд в съответствие с Регламент (ЕО) № 616/2007.

in het Spaans: No puede utilizarse para productos originarios de Tailandia en aplicación del Reglamento (CE) nº 616/2007.

in het Tsjechisch: Nepoužije se u productů pocházejících z Thajska v souladu s nařízením (ES) č. 616/2007.

in het Deens: Kan ikke anvendes for producter med oprindelse i Thailand i henhold til forordning (EF) nr. 616/2007.

in het Duits: Gemäß der Verordnung (EG) Nr. 616/2007 nicht verwendbar für Erzeugnisse mit Ursprung in Thailand.

in het Ests: Ei ole kasutatav Tai päritolu toodete puhul vastavalt määrusele (EÜ) nr 616/2007.

in het Grieks: Δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τα προϊόντα καταγωγής Ταϊλάνδης κατ' εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 616/2007.

in het Engels: Not to be used for products originating in Thailand pursuant to Regulation (EC) No 616/2007.

in het Frans: N'est pas utilisable pour des produits originaires de Thaïlande en application du règlement (CE) nº 616/2007.

in het Italiaans: Da non utilizzare per prodotti originari della Tailandia in applicazione del regolamento (CE) n. 616/2007.

in het Lets: Piemērojot Regulu (EK) Nr. 616/2007, neizmanto Taizemes izcelsmes productiem.

in het Litouws: Nenaudojama productams, kurių kilmės šalys yra Tailandas, taikant Reglamentą (EB) Nr. 616/2007.

in het Hongaars: Nem alkalmazandó a Thaiföldről származó termékekre a 616/2007/EK rendelet alapján.

in het Maltees: Ma jistax jintuża għall-prodotti li joriġinaw mit-Tajlandja, b'applikazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 616/2007.

in het Nederlands: Mag niet worden gebruikt voor producten van oorspong uit Thailand overeenkomstig Verordening (EG) nr. 616/2007.

in het Pools: Nie stosuje się w przypadku productów pochodzących z Tajlandii zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 616/2007.

in het Portugees: Não utilizável para produtos originários da Tailândia, em aplicação do Regulamento (CE) n.º 616/2007.

in het Roemeens: Nu se utilizează pentru produsele originare din Thailanda în aplicarea Regulamentului (CE) nr. 616/2007.

in het Slowaaks: Podľa nariadenia (ES) č. 616/2007 nepoužívať pre výrobky pochádzajúce z Thajska.

in het Sloveens: V skladu z Uredbo (ES) št. 616/2007 se ne uporablja za proizvode s poreklom iz Tajske.

in het Fins: Ei voimassa Thaimaasta peräisin olevien tuotteiden osalta asetuksen (EY) N:o 616/2007 mukaisesti.

in het Zweeds: Får inte användas för producter med ursprung i Thailand i enlighet med förordning (EG) nr 616/2007.”